

PRAVILA NAGRADNE IGRE – LEPOTA PO ITALIJANSKO

1. člen

(o nagradni igri)

Pravila v tem dokumentu (v nadaljevanju: pravila) urejajo potek nagradne igre LEPOTA PO ITALIJANSKO, ki jo prireja podjetje Amak trade d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, Slovenija (v nadaljevanju: organizator nagradne igre). Nagradna igra poteka v času od 5.4.2018 do 30.9.2018 na lokacijah: prodajno mesto Manikira Urban Spa, Mercator Šiška, Cesta Ljubljanskih brigad 33, Ljubljana; prodajno mesto Manikira, Citypark, Šmartinska cesta 152, 1000 Ljubljana, prodajno mesto Manikira; Citycenter Celje, Mariborska cesta 100, 3000 Celje; prodajno mesto Manikira, Center Vič, Jamova cesta 105, 1000 Ljubljana, prodajno mesto Manikira, Qlandia Maribor, Cesta proletarskih brigad 100, 2000 Maribor; prodajno mesto Manikira Urban Spa, Qlandia Novo mesto, Otoška cesta 5, 8000 Novo mesto.

2. člen

(kdo lahko sodeluje)

V nagradni igri lahko sodelujejo vse polnoletne fizične osebe s stalnim bivališčem v Sloveniji.

3. člen

(drugi pogoji sodelovanja)

Drugi pogoji, ki jih mora za sodelovanje izpolnjevati sodelujoči:

- ne sme sodelovati pri pripravi ali izvedbi nagradne igre;
- se k nagradni igri prijavi v skladu s 4. členom teh pravil;
- mora izpolnjevati pogoje iz 2. in 3. člena, v obdobju trajanja nagradne igre (opisane v 4. členu).

4. člen

(način sodelovanja)

Sodelujoči, ki izpolnjuje pogoje iz 2. in 3. člena, mora za sodelovanje v nagradni igri, ki poteka od 5.4.2018 do 30.9.2018, na lokacijah iz 1. člena teh pravil, v celoti izpolniti nagradni kupon, s katerim poda tudi izrecno soglasje k danim pravilom in seznanjenost z njihovo vsebino. Pravila nagradne igre so javno objavljena in na vpogled na navedenih lokacijah ter na spletni strani www.manikira.si.

5. člen

(nagrade)

Vsi sodelujoči, ki bodo v nagradni igri sodelovali na način, opisan v 4. členu teh pravil, bodo sodelovali v žrebanju za mesečne nagrade po izboru:

- kosilo za dve osebi v eni od izbranih restavracij

ALI

- kupon Manikire Spa za storitve

Na kosilo ali na storitve se bo nagrajenec odpeljal med preizkusno vožnjo s Fiatom 500C, ki ga ima na voljo za 3-dnevni preizkus vozila (prevzem 1. dan, vrnitev 3. dan; v primeru vikenda prevzem v petek popoldne, vrnitev v ponedeljek dopoldne). Storitve bo lahko koristil po dogovoru z organizatorjem tudi druge dni.

Vrednost posamezne nagrade ne presega 42 EUR. Ta nagrada iz te nagradne igre v skladu z 19. členom Zakona o dohodnini (Uradni list RS, št. 117/2006 s spremembami) (v nadaljevanju: ZDoh-2) ne šteje za dohodek fizične osebe, zato organizator nagradne igre za prejeto ugodnost ne odvede dohodnine.

Pogoj za 3-dnevni preizkus vozila Fiat 500 je opravljen vozniški izpit. Nagrajenec lahko omenjeno testiranje vozila odstopi izbranemu družinskemu članu. Za testni termin se mora prejemnik mesečne nagrade dogovoriti vsaj 14 dni pred zelenim terminom neposredno s kontaktno osebo, ki jo sporoči organizator v obvestilu o prejeti nagradi. Testni termin se omogoči glede na razpoložljivost vozila. Pogoj za testiranje vozila je tudi strinjanje s splošnimi pravili uporabe testnih in službenih vozil Avta Triglav, ki so na vpogled v testnem vozilu ter na prodajnih mestih Manikire v času trajanja nagradne igre.

Žrebanje nagrad bo potekalo mesečno na 6 lokacijah - prodajnih mestih Manikira - po priloženem terminskem planu :

ŽREBANJA	APRIL	MAJ	JUNIJ	JULIJ	AVGUST	SEPTEMBER
Citypark Ljubljana		28	18	16	20	17
Citycenter CELJE	16	21	25	23	27	24
Šiška Ljubljana	23	7	11	9	13	10
Vič Ljubljana				2	1	5
Qlandia Maribor		14	7	4	6	3
Qlandia Novo mesto		9	4	6	30	21

Komisijo, ki bo opravila žrebanje, sestavljajo vodja posamezne poslovne enote in dva zaposlena v posamezni poslovni enoti.

Sodelujoči je upravičen tudi do večkratnega prejema nagrade. Nagrade ni mogoče unovčiti ali zamenjati za drugo nagrado. Nakup ni pogoj za sodelovanje.

Nagrajenci bodo o prejemu nagrade obveščeni po elektronski ali navadni pošti, na naslov, ki ga bodo navedli na nagradnem kuponu. Nagrajenci bodo z imenom, priimkom ter krajem bivanja javno objavljeni na Facebook profilu Manikira Urban Spa. V kolikor je sodelujoči vpisal napačne podatke, napačen elektronski ali poštni naslov ali v primeru, ko prejemnik zavrne nagrado, organizator ni dolžan podeliti nagrade. Nagrajenci bodo nagrado prevzeli po dogovoru z organizatorjem, prevzem testnega vozila pa je na sedežu družbe Avto Triglav, Dunajska cesta 122, Ljubljana oz. po dogovoru.

6. člen (kršitev pravil)

V kolikor se izkaže, da določena oseba skuša doseči ali doseže sodelovanje v nagradni igri ali podelitev nagrade s kršitvijo teh pravil ali zakonodaje, ji organizator lahko prepreči sodelovanje v nagradni igri.

V kolikor je nagrada že podeljena, pa se izkaže, da je nagrajenec prišel do nagrade s kršitvami iz prejšnjega odstavka tega člena, sme organizator zahtevati takojšno vrnitev nagrade ter povrnitev nastale škode.

7. člen (kategorije osebnih podatkov)

Sodelujoči lahko z ustrezno označitvijo ustreznega polja na nagradnem kuponu, poda izrecno osebno privolitev, da organizator nagradne igre kot upravljavec zbirke osebnih podatkov, zbira in obdeluje osebne podatke in sicer naslednje kategorije osebnih podatkov:

- ime in priimek,
- naslov,
- elektronski naslov
- telefonsko/GSM številko.

8. člen (osebni podatki, osebne pravice)

Sodelujoči z označitvijo ustreznega polja na nagradnem kuponu, lahko poda izrecno osebno privolitev, da smejo organizator nagradne igre AMAK TRADE d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, družba Avto Triglav d.o.o., Ljubljana, Dunajska cesta 122, 1000 Ljubljana, ki zagotovi testiranje vozila Fiat 500C, Euromarkt center d.o.o. Šmartinska 152g, 1000 Ljubljana, Qlandia Marketing d.o.o., Šmartinska cesta 53, 1000 Ljubljana, DŠ: SI21571325,

obdelovati v 7. členu navedene osebne podatke za namene:

- izvedbe nagradne igre (identifikacija sodelujočih, kontaktiranje nagrajencev, ipd.),
- statističnih obdelav, segmentacija strank ter obdelavo preteklega nakupnega obnašanja,
- izvajanja trženjskih raziskav,
- pošiljanja oglasnih gradiv,
- pošiljanja e-novic, tiskovin, vabil in drugih klasičnih in elektronskih sporočil za oglaševanje aktualne ponudbe, dogodkov, akcij ali novostih,
- obveščanja o novostih v ponudbi in poslovanju družbe,
- poplačila in izterjave obveznosti sodelujočega do organizatorja,
- obveščanje kupcev o morebitnih napakah,
- za telefonsko, osebno in pisno anketiranje,
- izgradnje baze CRM,
- neposrednega, segmentiranega in ciljnega trženja,
- izpolnjevanje pogodbenih obveznosti.

Amak trade d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, Slovenija

Osebe iz prvega odstavka tega člena, lahko z osebno privolitvijo hkrati soglašajo in pooblaščajo organizatorja nagradne igre AMAK TRADE d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, družbo Avto Triglav d.o.o., Ljubljana, Euromarkt center d.o.o. Šmartinska 152g, 1000 Ljubljana, Qlandia Marketing d.o.o., Šmartinska cesta 53, 1000 Ljubljana, DŠ: SI21571325, kot upravljavcev osebnih podatkov, ki lahko za zgoraj navedene namene, posredujejo zbrane osebne podatke svojim pogodbenim partnerjem na ozemlju Republike Slovenije, s katerimi imajo sklenjene pogodbe o obdelavi osebnih podatkov in ki podatke obdelujejo v njihovem imenu in za njihov račun.

Stranka ima kadarkoli pravico, da privolitev za uporabo osebnih podatkov za zgoraj navedene namene kadarkoli prekliče ali zahteva spremembo podatkov v bazi. V primeru, da želi stranka izvršiti pravico do spremembe, naj pisno izjavo pošlje na naslove:

- AMAK TRADE d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana ali po elektronski pošti na naslov pisarna@manikira.si.
- Avto Triglav d.o.o., Ljubljana, Dunajska cesta 122, Ljubljana ali po elektronski pošti na naslov info@avto-triglav.si.
- Euromarkt center d.o.o. Šmartinska 152g, 1000 Ljubljana

- Qlandia Marketing d.o.o., Šmartinska cesta 53, 1000 Ljubljana, DŠ: SI21571325

Stranka ima glede varstva osebnih podatkov vse pravice, ki jih določa veljavna zakonodaja.

9. člen

(seznanjenost sodelujočega)

Sodelujoči s podpisom nagradnega kupona potrjuje, da je seznanjen z vsemi relevantnimi pravicami kot so npr.: pravica do vpogleda, prepisa, prenosljivosti, kopiranja, popravkov, omejitve obdelave, blokiranja in izbrisa njegovih osebnih podatkov, v skladu z veljavno zakonodajo na področju varstva osebnih podatkov.

10. člen

(odstop od nagradne igre)

Sodelujoči lahko odstopi v katerikoli fazi nagradne igre, tako da v času trajanja nagradne igre LEPOTA PO ITALIJANSKO pisno poda zahtevo po odstopu na naslov Amak trade d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana. Preklic podanega odstopa od nagradne igre ni mogoč. Dana zahteva ima enake učinke kot preklic osebne privolitve oz. podaje zahteve po obdelavi osebnih podatkov iz 8. člena teh pravil.

11. člen

(omejitev odgovornosti organizatorja nagradne igre)

Organizator nagradne igre ali izvajalec ne odgovarjata za izvedbo nagradne igre, podelitev nagrad in škodo:

- če izvajanje nagradne igre prepovejo ali preprečijo državni organi ali nosilci javnih pooblastil,
- če izvedbo nagradne igre preprečijo dejavniki, ki predstavljajo tehnični predpogoj za izvedbo te nagradne igre,
- v drugih primerih višje sile, ki onemogočijo izvedbo te nagradne igre.

Organizator nagradne igre bo o nastopu navedenih okoliščin obvestil sodelujoče v nagradni igri LEPOTA PO ITALIJANSKO na lokacijah iz 1. člena teh pravil.

12. člen

(bistveno spremenjene okoliščine)

V primeru bistveno spremenjenih okoliščin, zaradi katerih ni mogoče podeliti nagrade iz 5. člena, lahko organizator nagradne igre nagrado iz tega člena nadomesti z drugo, enakovredno nagrado. Sodelujoči v akciji v primeru bistveno spremenjenih okoliščin po tem členu ne morejo zahtevati podelitve prvotno določene nagrade ali odškodnine.

V primeru drugih bistveno spremenjenih okoliščin tehnične, komercialne narave, ki niso zajete v prvem odstavku tega člena, bo organizator nagradne igre ta pravila pravično spremenil, o tem obvestil vse sodelujoče in po poslanem sporočilu izvedel oz. dokončal akcijo na osnovi novih pravil.

13. člen

(reševanje sporov)

V primeru morebitnih sporov na podlagi teh pravil je pristojno sodišče v Ljubljani. Pravila pričnejo veljati s pričetkom nagradne igre.

Ljubljana, 05.04.2018

TEKST NA KUPONU:

Spodaj podpisani _____ z označitvijo ustreznega polja, podajam izrecno osebno privolitev, da smejo

- organizator nagradne igre,
- družba Avto Triglav d.o.o., Ljubljana, Dunajska cesta 122, 1000 Ljubljana, ki zagotovi vozilo Fiat 500C za testiranje
- Qlandia Marketing d.o.o., Šmartinska cesta 53, 1000 Ljubljana, DŠ: SI21571325
- Euromarkt center d.o.o. Šmartinska 152g, 1000 Ljubljana

obdelovati moje osebne podatke in sicer naslednje kategorije: ime in priimek, naslov, elektronski naslov, telefonsko/GSM številko za spodaj izbrane namene:

- izvedbe nagradne igre (identifikacija sodelujočih, kontaktiranje nagrajencev, ipd.),
- statističnih obdelav, segmentacijo strank ter obdelavo preteklega nakupnega obnašanja,
- izvajanja trženjskih raziskav,
- pošiljanja oglasnih gradiv,
- pošiljanja e-novic, tiskovin, vabil in drugih klasičnih in elektronskih sporočil za oglaševanje aktualne ponudbe, dogodkov, akcij ali novostih,
- obveščanja o novostih v ponudbi in poslovanju družbe,
- poplačila in izterjave obveznosti sodelujočega do organizatorja,
- obveščanje kupcev o morebitnih napakah,
- za telefonsko, osebno in pisno anketiranje,
- izgradnje baze CRM,
- neposrednega, segmentiranega in ciljnega trženja,
- izpolnjevanje pogodbenih obveznosti.
- zbrane osebne podatke lahko obdelovalci posredujejo pogodbenim partnerjem na ozemlju Republike Slovenije, s katerimi imajo sklenjene pogodbe o obdelavi osebnih podatkov in ki podatke obdelujejo v njihovem imenu in za njihov račun, skladno z veljavno zakonodajo.

Privolitev je dana za obdobje 5 let.

Stranka ima kadarkoli pravico, da privolitev za uporabo osebnih podatkov za zgoraj navedene namene kadarkoli prekliče ali da zahteva spremembo podatkov v bazi.

V primeru, da želi stranka izvršiti pravico do spremembe, naj pisno izjavo pošlje na naslov:

- AMAK TRADE d.o.o., Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana ali po elektronski pošti na naslov pisarna@manikira.si.
- Avto Triglav d.o.o., Ljubljana, Dunajska cesta 122, Ljubljana ali po elektronski pošti na naslov info@avto-triglav.si.

Stranka ima glede varstva osebnih podatkov vse pravice, ki jih določa veljavna zakonodaja.

Podpis
